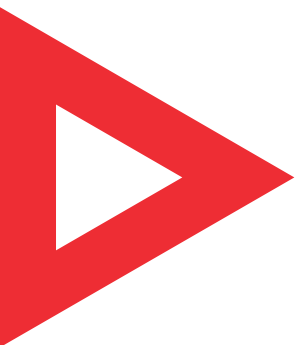
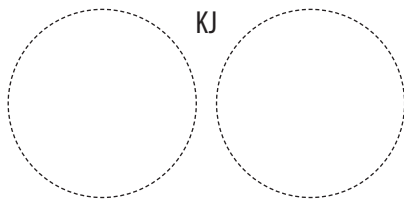


Nr kat./Nr fabr.

Data produkcji

KJ



Instrukcja obsługi i montażu Zbiornika buforowego **SG(B)**

Typ:

- | | |
|------------------------------|-------------------------------|
| ☐ 40 | ☐ 400 |
| ☐ 60 | ☐ 500 |
| ☐ 80 | ☐ 800 |
| ☐ 100 | ☐ 1000 |
| ☐ 120 | ☐ 1500 |
| ☐ 140 | ☐ 2000 |
| ☐ 200 | ☐ 3000 |
| ☐ 250 | ☐ 4000 |
| ☐ 300 | ☐ 5000 |

Wężownica:

- ☐ Jedna wężownica spiralna
- ☐ Dwie wężownice spiralne (biwalentny)
- ☐ Z maksymalnie dużą węż. spiralną
- ☐ Z 2 maksymalnie dużymi węż. spiralnymi
- ☐ Bez wężownicy

Ocieplenie:

- ☐ Rozbieralne
- ☐ Nierozbieralne
- ☐ Bez ocieplenia

! Prosimy o uważne przeczytanie instrukcji przed rozpoczęciem wykonania instalacji i użytkowaniem produktu.

Spis treści

1.	Eksploatacja i obsługa	3
1.1.	Charakterystyka zbiornika	3
1.2.	Opis konstrukcji	3
1.3.	Zapamiętaj	3
2.	Ogólne zasady eksploatacji	4
2.1.	Instalowanie	4
2.2.	Uruchomienie	4
2.3.	Wyłączenie ogrzewacza z ruchu	4
3.	Przykładowy schemat instalacji	5
4.	Dane techniczne	6
4.1.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 40, 60, 80, 100, 120, 140 wiszących, bez węzownicy	6
4.2.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 40, 60, 80, 100, 120, 140 wiszących, bez węzownicy	7
4.3.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 100-200 bez węzownicy	8
4.4.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 100-200 bez węzownicy	9
4.5.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 300-2000 bez węzownicy	10
4.6.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 300-2000 bez węzownicy	11
4.7.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 3000, 4000, 5000 bez węzownicy	12
4.8.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 3000, 4000, 5000 bez węzownicy	13
4.9.	Schemat zbiornika buforowego SG(B) 200 z jedną węzownicą	14
4.10.	Parametry techniczne zbiornika buforowego SG(B) 200 z jedną węzownicą	15
4.11.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 300-2000 z jedną węzownicą	16
4.12.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 300-2000 z jedną węzownicą	17
4.13.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 400-2000 z dwiema węzownicami	18
4.14.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 400-2000 z dwiema węzownicami	19
4.15.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 200, 250, 300, 400, 500 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną	20
4.16.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 200, 250, 300, 400, 500 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną	21
4.17.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną	22
4.18.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną	23
4.19.	Schemat zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z 2 maksymalnie dużymi węzownicami spiralnymi	24
4.20.	Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z 2 maksymalnie dużymi węzownicami spiralnymi	25
5.	Karty produktów	26
6.	Deklaracja zgodności	27

1. Eksploatacja i obsługa

1.1. Charakterystyka zbiornika

Zbiorniki buforowe wykorzystuje się jako akumulatory, które magazynują energię ciepłą (przygotowaną przez kocioł na paliwa stałe), która jest następnie przekazywana w sposób ciągły do instalacji grzewczej centralnego ogrzewania lub wymiennika ciepłej wody użytkowej.

Zbiorniki buforowe nie są emaliowane, więc przystosowane są do magazynowania tylko i wyłącznie medium neutralnego (np. zdemineralizowanej wody kotłowej, glikolu itp.). Maksymalne dopuszczalne ciśnienie pracy bufora to 3 bary (0,3 MPa), w przypadku węzownic jest to 16 bar (1,6 MPa).

Zasobniki buforowe są uzupełnieniem do układów z pompą ciepła; układów solarnych; czy kotłów na paliwa stałe.

Bufory mogą być dostarczone bez izolacji termicznej lub z izolacją wysokiej jakości wykonanej z pianki poliuretanowej, która redukuje do minimum straty ciepła. Zbiornik może posiadać ocieplenie stałe z twardej pianki poliuretanowej lub rozbiieralne z miękkiej pianki poliuretanowej.

1.2. Opis konstrukcji

Główną częścią podgrzewacza jest zbiornik, w którym podgrzewany jest czynnik grzewczy. Wykonany z blachy stalowej, od zewnątrz malowany farbą podkładową. Bufory posiadają 9 przyłączy hydraulicznych Gw 6/4", co umożliwia połączenie ich w różnych wariantach. W standardzie są również 3 mufy Gw 1/2" pod montaż osłon czujnika oraz spust wody Gw 1" (Gw 5/4" od 3000 l) w dolnej części zbiornika.

1.3. Zapamiętaj

1. Instalowanie zbiornika buforowego należy rozpocząć od zapoznania się z instrukcją obsługi i montażu dołączonej do urządzenia.
2. Przed ściągnięciem zbiornika z palety należy zdjąć z niego izolację rozbiieralną (dotyczy buforów 800-2000). Próby ściągnięcia zbiornika wraz z izolacją mogą powodować jej uszkodzenie, za które producent nie odpowiada.
3. Nie wolno eksploatować zbiornika bez sprawnego zaworu bezpieczeństwa (dotyczy układu zamkniętego).
4. Firma nie odpowiada za nieprawidłowe działanie zaworu bezpieczeństwa spowodowane błędnie zamontowanym zaworem i błędami w instalacji.
5. Usterki ujawnione w okresie gwarancji należy zgłaszać do serwisu producenta.
6. Przed rozpoczęciem sezonu grzewczego odpowietrzyć instalację grzewczą.
7. Okresowo należy kontrolować stan napełnienia instalacji grzewczej.
8. W przypadku zainstalowania zbiornika w systemie zamkniętym konieczne jest zamontowanie naczynia przeponowego. W przypadku kiedy naczynie jest już zamontowane należy odpowiednio zwiększyć jego pojemność.
9. Nie wolno zapobiegać kapaniu wody z zaworu bezpieczeństwa - nie zatykać otworu wypływowego zaworu bezpieczeństwa. Jeśli z zaworu bezpieczeństwa cały czas wycieka woda oznacza to, że ciśnienie w instalacji wodociągowej jest za wysokie lub zawór bezpieczeństwa jest niesprawny. Wypust odprowadzający zaworu powinien być skierowany w dół. Pod zaworem zaleca się umieścić lejek odprowadzający wodę. Można również na wypust nałożyć wężyk odprowadzający wyciek wody powstające przy otwarciu zaworu bezpieczeństwa. Wężyk powinien być odporny na temperaturę +80°C, o średnicy wewnętrznej 9 mm i maks. długości 1,2 m, prowadzony do odpływu ze spadkiem w dół (min. 3%) w otoczeniu, w którym temp. nie spada poniżej 0°C. Wężyk należy zabezpieczyć przed zmniejszeniem powierzchni przelotu (zagnieceniem, zatknięciem), a jego wylot powinien być widoczny (dla sprawdzenia działania zaworu).
10. Galmet Sp. z o.o. Sp. K. zastrzega sobie prawo wprowadzania wszelkich modyfikacji i zmian technicznych.
11. Przed rozpoczęciem pracy ogrzewacza, użytkownik zobowiązany jest do zapoznania się z niniejszą instrukcją obsługi. Dokument ten musi stale znajdować się w miejscu użytkowania zbiornika, jest każdorazowo wymagany do wglądu serwisu.
12. Zbiornik posiada obudowę zewnętrzną wykonaną ze sztucznej skóry (skay, folia PVC), natomiast izolacja termiczna wykonana jest z pianki poliuretanowej lub polistyrenowej. Bezpośrednio przy zbiorniku nie wolno manipulować otwartym ogniem, ponieważ grozi to uszkodzeniem obudowy zewnętrznej, jak i izolacji termicznej.
13. Wszystkie prace konserwacyjne i instalacyjne należy wykonywać zgodnie z obowiązującymi zasadami BHP.
14. Zabrania się podłączenia węzownicy do instalacji c.o., której zabezpieczenie nie odpowiada jednej z norm (PN—91/B—02413 lub PN—91/B—02414).
15. Wężownica przed pierwszym podłączeniem do instalacji powinna zostać przepłukana przez instalatora (poza tym polecamy zamontowanie filtra zanieczyszczeń). Jeżeli wężownica nie jest używana (np. ze względu na zastosowanie grzałki elektrycznej), to należy ją całkowicie wypełnić odpowiednią mieszkanką glikolową, aby zapobiec korozji spowodowanej skropliną wodą. Wężownica po wypełnieniu nie może zostać zamknięta z obydwu stron (rozprężenie przez temperaturę).

2. Ogólne zasady eksploatacji

2. Ogólne zasady eksploatacji

2.1. Instalowanie

- Przed ściągnięciem zbiornika z palety należy zdjąć z niego izolację rozbieralną (dotyczy buforów 800-2000). Próby ściągnięcia zbiornika wraz z izolacją mogą powodować jej uszkodzenie, za które producent nie odpowiada.
- Zbiorniki buforowe należy montować w suchym pomieszczeniu. Nie wolno montować zbiornika w pomieszczeniach, w których temperatura otoczenia może spaść poniżej 0°C.
- Podłączenia zbiornika powinien dokonać instalator posiadający odpowiednie uprawnienia. Wymagane jest potwierdzenie montażu w karcie gwarancyjnej.
- Ze względu na konstrukcję zbiornika należy montować go tylko w pozycji pionowej.
- Zbiorniki buforowe zaleca się montować blisko głównego źródła ciepła. Aby uniknąć niepotrzebnych strat ciepła na rurociągu.
- Zbiorniki buforowe mogą być podłączone do instalacji w systemie otwartym i zamkniętym. Ciśnienie instalacji grzewczej (system zamknięty) nie może przekraczać maksymalnego ciśnienia pracy zbiornika (0,3 MPa).
- Zbiorniki buforowe wykorzystywane w instalacji otwartej powinny być podłączone do naczynia otwartego zabezpieczonego zgodnie z normą PN-B02413.
- Zbiorniki buforowe wykorzystywane w instalacji zamkniętej powinny być zabezpieczone odpowiednio dobranym zaworem bezpieczeństwa o ciśnieniu nie wyższym niż maksymalne ciśnienie pracy zbiornika. Instalację dodatkowo należy wyposażyć w naczynie przeponowe o odpowiedniej pojemności.
- Pomiędzy zaworem bezpieczeństwa a podgrzewaczem nie może być montowane żadne urządzenie (np. zawór zwrotny, odcinający) dopuszczalny jest natomiast montaż trójnika, na którym umieszcza się zawór spustowy umożliwiający opróżnianie zbiornika. W przypadku gdy ciśnienie w sieci wodociągowej przekracza wartość 0,3 MPa, konieczne jest zredukowanie ciśnienia przez zastosowanie zaworu redukcyjnego.

2.2. Uruchomienie

Po podłączeniu całej instalacji c.o. należy:

1. Napełnić instalację c.o. czynnikiem grzewczym.
2. Sprawdzić szczelność połączeń hydraulicznych.
3. Zaizolować rurociągi razem z przyłączami zbiornika.
4. Odpowietrzyć instalację.

Po wykonaniu wszystkich czynności instalacja c.o. jest gotowa do pracy. Pierwsze nagrzanie zbiornika powinno być przeprowadzone w obecności instalatora w celu sprawdzenia poprawności działania instalacji.



Przed przeprowadzeniem odpowietrzenia zbiornika buforowego należy upewnić się, że urządzenie grzewcze jest wyłączone i instalacja c.o. jest wychłodzona.



Przed pierwszym uruchomieniem lub po dłuższej przerwie w eksploatacji należy sprawdzić, czy cała instalacja c.o. jest napełniona czynnikiem grzewczym.

2.3. Wyłączenie ogrzewacza z ruchu

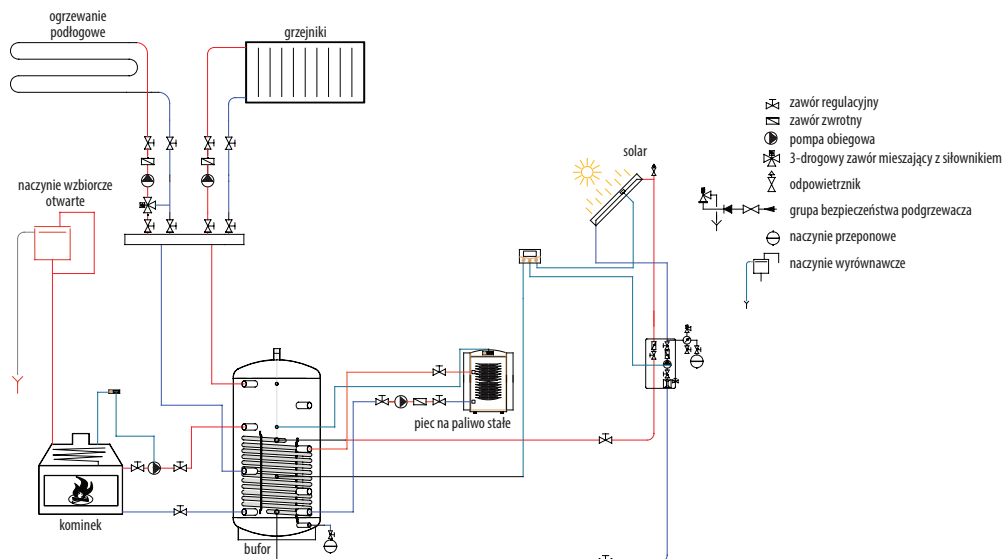
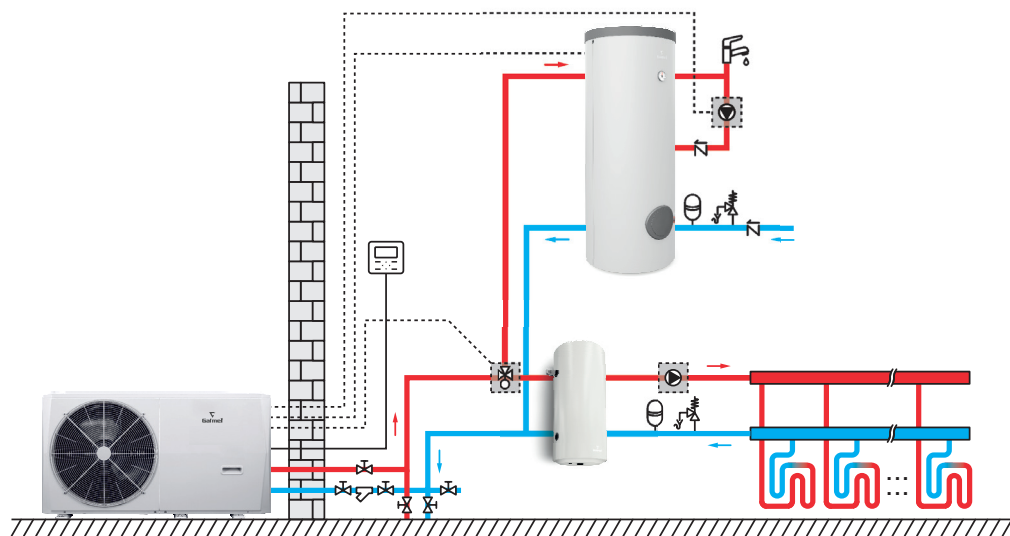
W przypadku przerwy w użytkowaniu i możliwości wystąpienia niebezpieczeństwa zamrożenia czynnika grzewczego w zbiorniku, należy opróżnić zbiornik i cały związany z nim system grzewczy.

Uwaga!

- Zabrania się uruchamiania obiegu czynnika grzewczego, jeżeli zbiornik buforowy nie jest wypełniony czynnikiem grzewczym.
- Zabrania się użytkowania zbiornika buforowego, jeżeli stwierdza się nieprawidłowe działanie zaworu bezpieczeństwa.
- Zabrania się instalowania urządzeń (np. zaworu odcinającego, zwrotnego itp. pomiędzy zbiornikiem a zaworem bezpieczeństwa, lub otwartym naczyniem wzbiornym (wyjątek stanowi jedynie trójnik).
- Zabrania się dokonywania samodzielnych napraw zbiornika.
- Niedozwolone jest tamowanie wycieku wody z zaworu bezpieczeństwa.

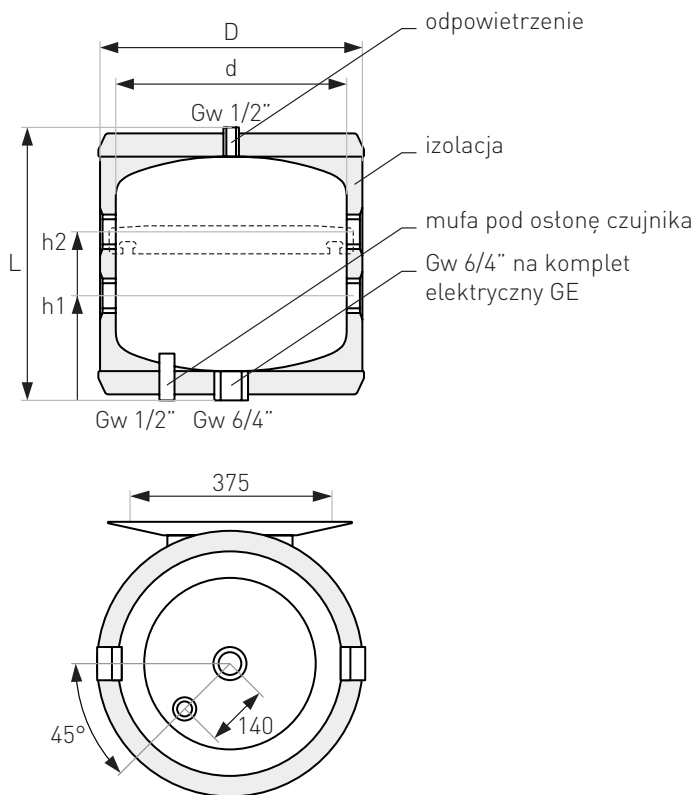
3. Przykładowy schemat instalacji

3. Przykładowy schemat instalacji



4. Dane techniczne

4.1. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 40, 60, 80, 100, 120, 140 wiszących, bez wężownicy

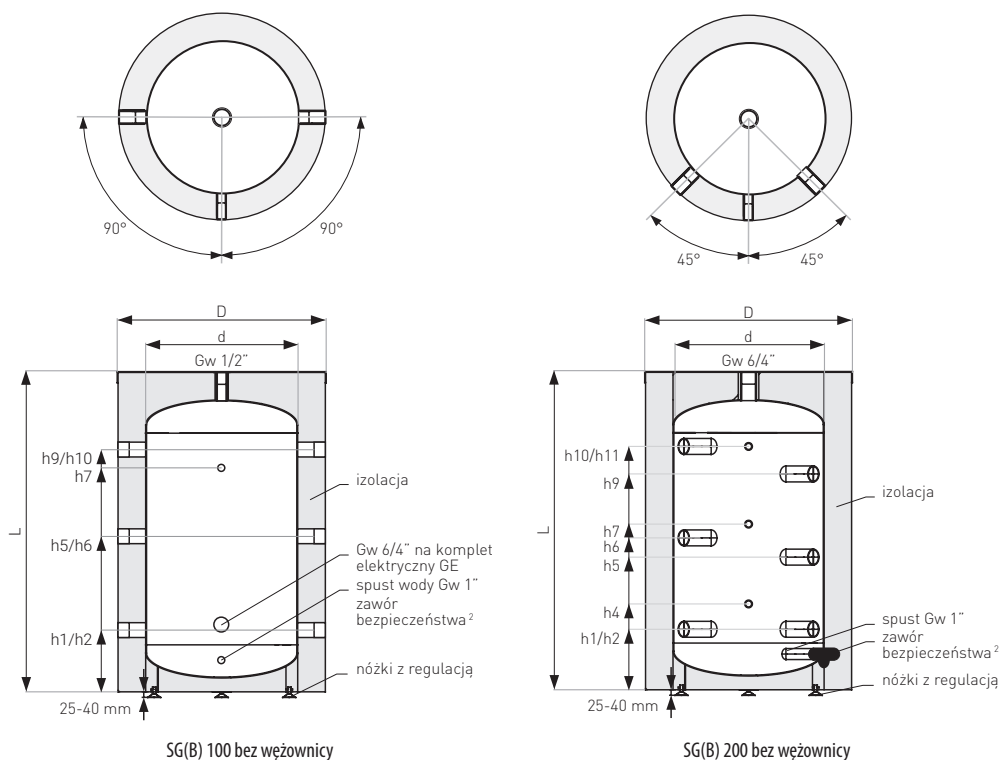


4.2. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 40, 60, 80, 100, 120, 140 wiszących, bez wężywnicy

Typ SG(B)		J.m.	SG(B) 40	SG(B) 60	SG(B) 80	SG(B) 100	SG(B) 120	SG(B) 140
Pojemność magazynowa		l	40	63	86	106	118	136
Maksymalna dopuszczalna temperatura		°C	95	95	95	95	95	95
Minimalna dopuszczalna temperatura		°C	6	6	6	6	6	6
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie		bar	3	3	3	3	3	3
Wymiary								
Wysokość przyłącza wody kotłowej	h1	mm	175	175	175	175	175	175
Wysokość przyłącza wody kotłowej	h2	mm	305	505	690	840	940	1090
Wysokość urządzenia	L	mm	480	680	865	1015	1115	1265
Średnica zbiornika (bez izolacji)	d	Ø	400	400	400	400	400	400
Średnica z izolacją	D	Ø	460	460	460	460	460	460
Izolacja	-	pianka poliuretanowa						
Obudowa zewnętrzna	-	płaszcz metalowy; pokrywy ABS						
Przyłącza hydrauliczne								
Przyłącza wody kotłowej - boczne	Gw	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"
Przyłącze pod montaż kompletu elekt.	Gw	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"	6/4"
Przyłącze górne - odpowietrzenie	Gw	½"	½"	½"	½"	½"	½"	½"
Przyłącze dolne - osłona czujnika	Gw	½"	½"	½"	½"	½"	½"	½"
Waga (pusty)	kq	25	31	35	40	49	55	

4. Dane techniczne

4.3. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 100-200 bez węzownicy

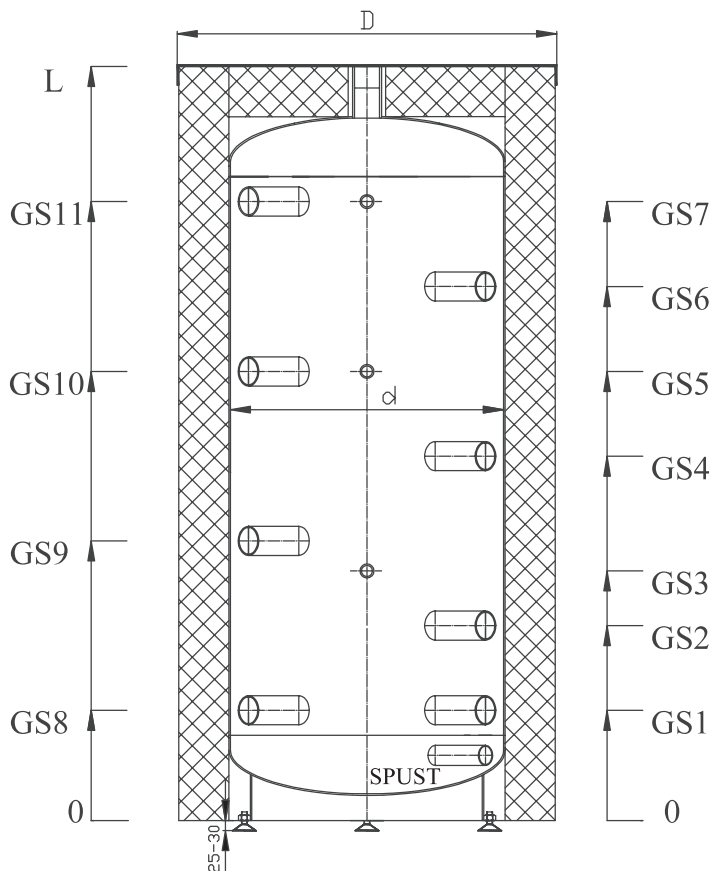


4.4. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 100-200 bez wężownicy

Typ SG(B)	J.m.	SG(B) 100	SG(B) 200
Pojemność magazynowa	l	107	223
Maksymalna dopuszczalna temperatura	°C	95	95
Minimalna dopuszczalna temperatura	°C	6	6
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie	bar	3	3
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 180	6/4 / 220
h2 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 180	6/4 / 220
h4 - osłona czujnika I (Ø)	" / mm	-	1/2 / 315
h5 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 495	6/4 / 485
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 495	6/4 / 555
h7 - osłona czujnika II	" / mm	1/2 / 765	1/2 / 605
h9 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 815	6/4 / 785
h10 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 815	6/4 / 885
h11 - osłona czujnika III (Ø)	" / mm	-	1/2 / 885
d - średnica wewnętrzna	mm	400	550
D - średnica zewnętrzna	mm	520	670
L - wysokość	mm	1010	1140
waga netto	kg	37	56

4. Dane techniczne

4.5. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 300, 400, 500, 800, 1000, 1500, 2000 bez wężownicy

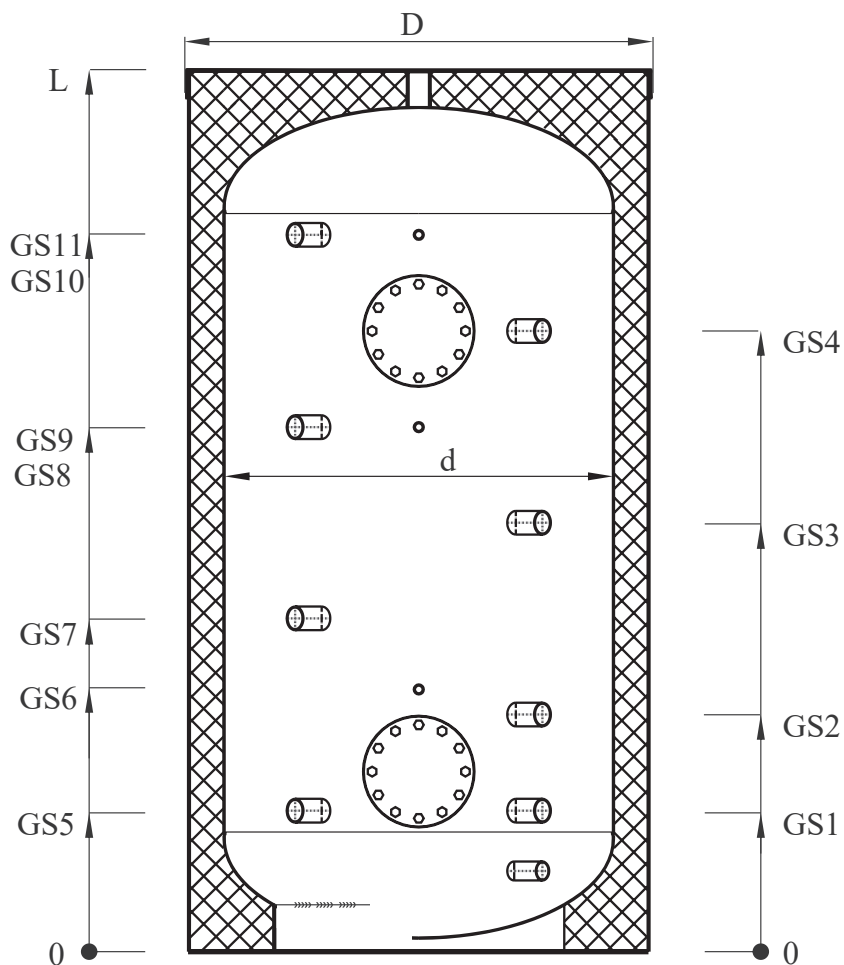


4.6. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 300, 400, 500, 800, 1000, 1500, 2000 bez węzownicy

Typ SG(B)		J.m.	SG(B) 300	SG(B) 400	SG(B) 500	SG(B) 800	SG(B) 1000	SG(B) 1500	SG(B) 2000
Pojemność magazynowa		l	322	396	467	728	883	1479	2023
Maksymalna dopuszczalna temperatura		°C	95	95	95	95	95	95	95
Minimalna dopuszczalna temperatura		°C	6	6	6	30	30	30	30
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie		bar	3	3	3	3	3	3	3
Wymiary									
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS1	mm	220	250	250	250	250	330	385
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS2	mm	410	445	485	500	500	705	660
Wysokość przyłącza pod czujnik lub termometr	GS3	mm	500	565	565	570	570	915	800
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS4	mm	790	825	945	820	980	1325	1205
Wysokość przyłącza pod czujnik lub termometr	GS5	mm	980	1015	1180	1020	1240	1640	1480
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS6	mm	1170	1210	1410	1215	1485	1950	1755
Wysokość przyłącza pod czujnik lub termometr	GS7	mm	1355	1400	1640	1410	1730	2260	2025
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS8	mm	220	250	250	250	250	330	385
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS9	mm	600	635	715	620	740	1015	930
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS10	mm	980	1015	1180	1020	1240	1640	1480
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS11	mm	1355	1400	1640	1410	1730	2260	2025
Wysokość urządzenia	L	mm	1615	1685	1925	1730	2050	2700	2500
Średnica zbiornika (bez izolacji)	d	Ø	550	600	600	790	790	900	1100
Średnica z izolacją	D	Ø	670	700	700	950	950	1100	1300
Izolacja		mm	55	45	45	80	80	100	100
Obudowa zewnętrzna		-	skay						
Przyłącza hydrauliczne									
Zasilanie wodą kotłowej / powrót wody kotłowej	Gw		1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"
Przyłącza pod czujnik lub termometr	Gw		½"	½"	½"	½"	½"	½"	½"
Spust wody	Gw		1"	1"	1"	1"	1"	1"	1 1/4"
Waga bez ocieplenia (pusty)	kq		75	90	105	125	150	210	235

4. Dane techniczne

4.7. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 3000, 4000, 5000 bez węzownicy

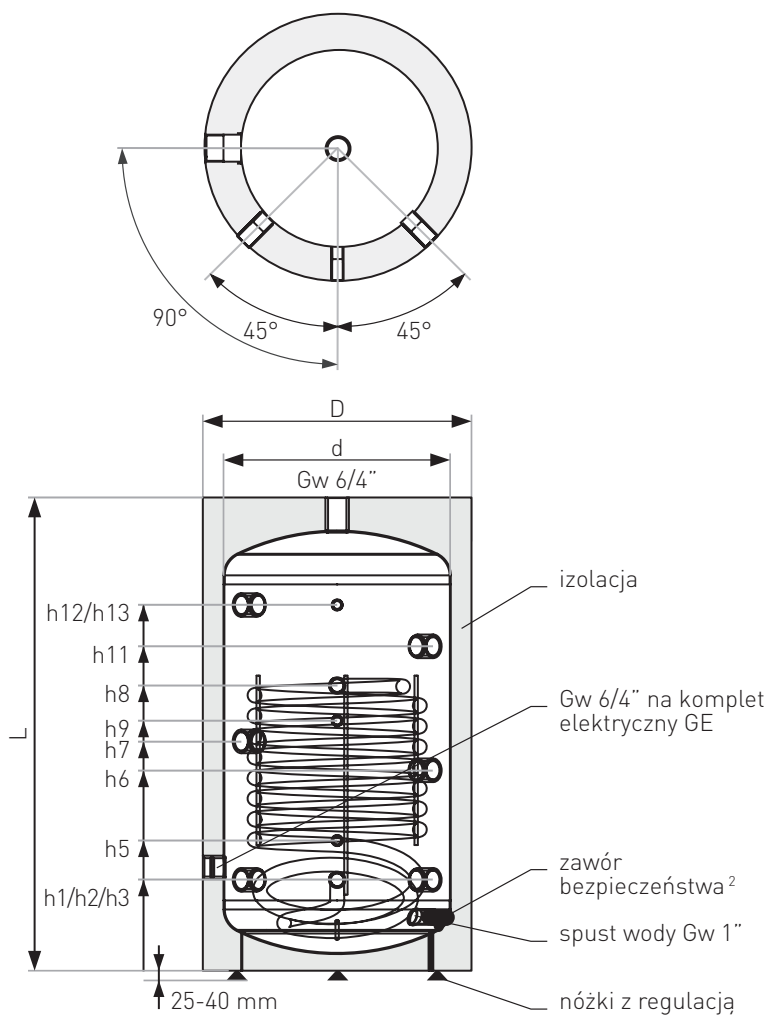


4.8. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 3000, 4000, 5000 bez wężownicy

Typ SG(B)		J.m.	SG(B) 3000	SG(B) 4000	SG(B) 5000
Pojemność magazynowa		l	2941	3985	4981
Maksymalna dopuszczalna temperatura		°C	95	95	95
Minimalna dopuszczalna temperatura		°C	30	30	30
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie		bar	3	3	3
Wymiary					
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS1	mm	425	445	445
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS2	mm	730	675	760
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS3	mm	1365	1140	1390
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS4	mm	2000	1605	2020
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS5	mm	425	445	445
Wysokość przyłącza pod czujnik lub termometr	GS6	mm	830	790	920
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS7	mm	1045	910	1075
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS8	mm	1685	1365	1705
Wysokość przyłącza pod czujnik lub termometr	GS9	mm	1685	1365	1705
Wysokość przyłącza wody kotłowej	GS10	mm	980	1840	2335
Wysokość przyłącza pod czujnik lub termometr	GS11	mm	2250	1840	2335
Wysokość urządzenia	L	mm	2750	2355	2855
Średnica zbiornika (bez izolacji)	d	Ø	1250	1600	1600
Średnica z izolacją	D	Ø	1450	1800	1800
Izolacja		mm	100	100	100
Obudowa zewnętrzna		-	skay		
Przyłącza hydrauliczne					
Zasilanie woda kotłowej / powrót wody kotłowej	Gw		1 ½"	1 ½"	1 ½"
Przyłącza pod czujnik lub termometr	Gw		½"	½"	½"
Kołnierz	Ø		280/205	280/205	280/205
Spust wody	Gw		1¼"	1 ¼"	1 ¼"
Waga bez ocieplenia (pusty)	kg		300	380	440

4. Dane techniczne

4.9. Schemat zbiornika buforowego SG(B) 200 z jedną wężownicą



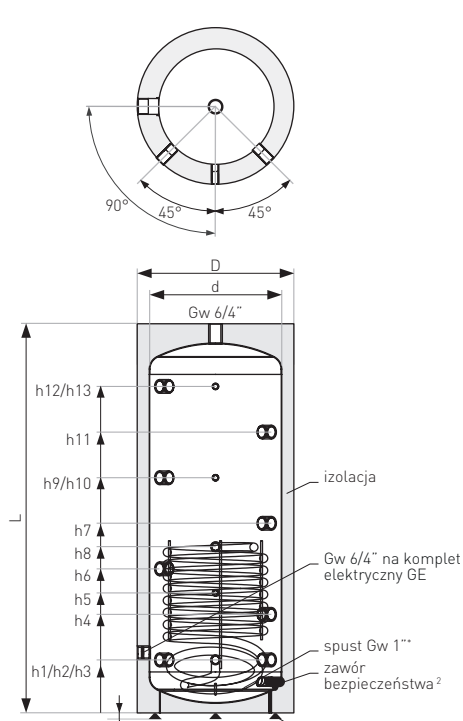
4.10. Parametry techniczne zbiornika buforowego SG(B) 200 z jedną węzownicą

Typ SG(B)	J.m.	SG(B) 200
Pojemność magazynowa *	l	212
Maksymalna dopuszczalna temperatura	°C	95
Minimalna dopuszczalna temperatura	°C	6
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie zbiornika	bar	3
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie węzownicy	bar	16
Powierzchnia węzownicy	m ²	1,4
Wymiary		
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 220
h2 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	1 / 220
h3 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 220
h5 - mufa pod osłonę czujnika I (Ø)	" / mm	1/2 / 315
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 485
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 555
h8 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	1 / 690
h9 - mufa pod osłonę czujnika II (Ø)	" / mm	1/2 / 605
h11 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 785
h12 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 885
h13 - mufa pod osłonę czujnika III (Ø)	" / mm	1/2 / 885
L - Wysokość urządzenia	mm	1105
d - Średnica zbiornika (bez izolacji)	Ø	550
D - Średnica z izolacją	Ø	670
Izolacja	mm	55
Obudowa zewnętrzna	-	skay
Przyłącza hydrauliczne		
Zasilanie woda kotłowej / powrót wody kotłowej	Gw	1 ½"
Przyłącza pod czujnik lub termometr	Gw	½"
Przyłącza zasilania / powrotu węzownicy	Gw	1"
Spust wody	Gw	1"
Waga bez ocieplenia (pusty)	kg	64

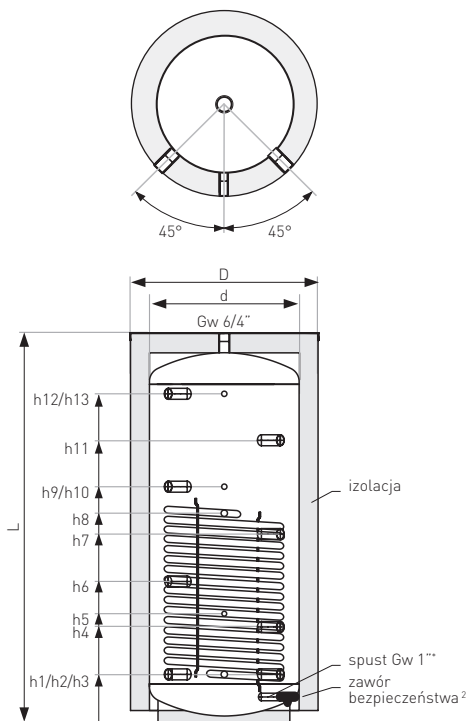
* Pojemność zbiornika po odjęciu węzownic.

3. Dane techniczne

4.11. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 300, 400, 500, 800, 1000, 1500, 2000 z jedną węzownicą



SG(B) 300-1000 z jedną węzownicą



SG(B) 1500-2000 z jedną węzownicą

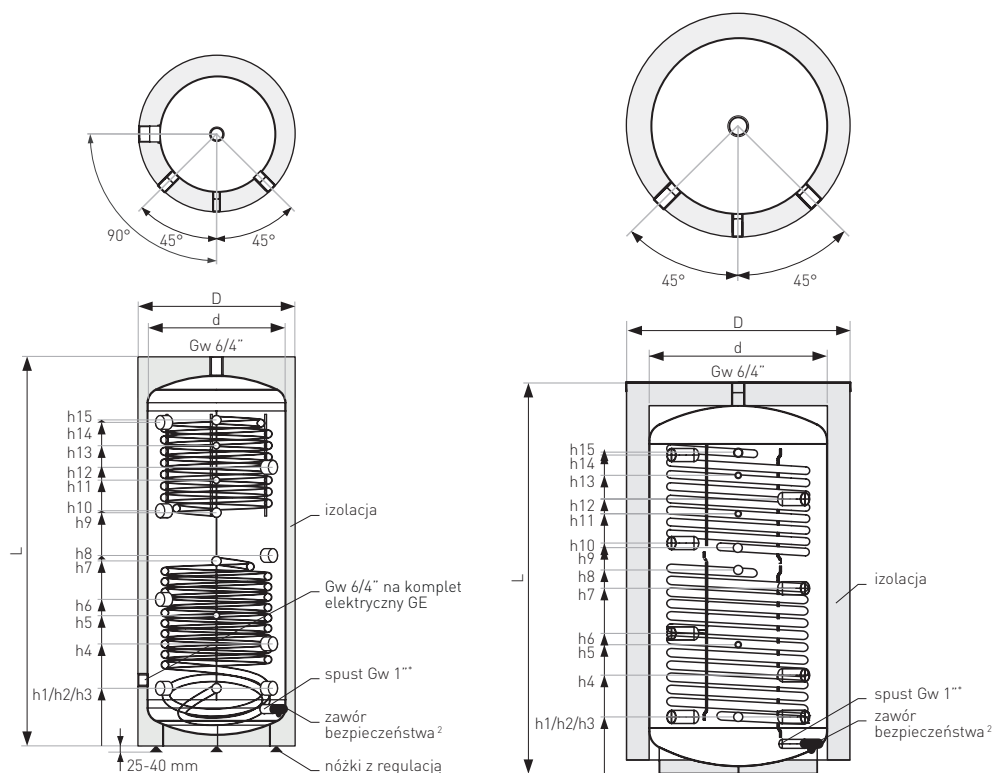
4.12. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 300, 400, 500, 800, 1000, 1500, 2000 z jedną węzownicą

Typ SG(B)	J.m.	SG(B) 300	SG(B) 400	SG(B) 500	SG(B) 800	SG(B) 1000	SG(B) 1500	SG(B) 2000
Pojemność magazynowa *	l	311	372	444	702	853	1444	1985
Maksymalna dopuszczalna temperatura	°C	95	95	95	95	95	95	95
Minimalna dopuszczalna temperatura	°C	6	6	6	30	30	30	30
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie zbiornika	bar	3	3	3	3	3	3	3
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie węzownicy	bar	16	16	16	16	16	16	16
Powierzchnia węzownicy	m²	1,4	1,8	2,5	3	3,5	4	4,5
Wymiary								
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 220	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 330	6/4 / 385
h2 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	1 / 220	1 / 250	1 / 250	1 / 250	1 / 250	1 / 330	1 / 385
h3 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 220	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 330	6/4 / 385
h4 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 410	6/4 / 445	6/4 / 485	6/4 / 435	6/4 / 500	6/4 / 705	6/4 / 660
h5 - mufa pod osłonę czujnika I (Ø)	" / mm	1/2 / 500	1/2 / 565	1/2 / 645	1/2 / 570	1/2 / 570	1/2 / 915	1/2 / 800
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 600	6/4 / 635	6/4 / 715	6/4 / 620	6/4 / 740	6/4 / 1015	6/4 / 930
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 785	6/4 / 825	6/4 / 945	6/4 / 820	6/4 / 980	6/4 / 1325	6/4 / 1205
h8 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	1 / 690	1 / 800	1 / 1050	1 / 900	1 / 1100	1 / 1230	1 / 1285
h9 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 975	6/4 / 1015	6/4 / 1180	6/4 / 1020	6/4 / 1240	6/4 / 1640	6/4 / 1480
h10 - mufa pod osłonę czujnika II (Ø)	" / mm	1/2 / 975	1/2 / 1015	1/2 / 1180	1/2 / 1020	1/2 / 1240	1/2 / 1640	1/2 / 1480
h11 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1165	6/4 / 1210	6/4 / 1410	6/4 / 1215	6/4 / 1485	6/4 / 1950	6/4 / 1755
h12 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1355	6/4 / 1400	6/4 / 1640	6/4 / 1410	6/4 / 1730	6/4 / 2260	6/4 / 2025
h13 - mufa pod osłonę czujnika III (Ø)	" / mm	1/2 / 1355	1/2 / 1400	1/2 / 1640	1/2 / 1410	1/2 / 1730	1/2 / 2260	1/2 / 2025
d - średnica wewnętrzna	mm	550	600	600	790	790	900	1100
D - średnica zewnętrzna	mm	670	700	700	950	950	1100	1300
L - wysokość	mm	1615	1660	1925	1730	2050	2700	2500
Izolacja	mm	55	45	45	80	80	100	100
Obudowa zewnętrzna	-	skay						
Przyłącza hydrauliczne								
Zasilanie woda kotłowej / powrót wody kotłowej	Gw	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"
Przyłącza pod czujnik lub termometr	Gw	½"	½"	½"	½"	½"	½"	½"
Przyłącza zasilania /powrotu węzownicy	Gw	1"	1"	1"	1"	1"	1"	1"
Spust wody	Gw	1"	1"	1"	1"	1"	1"	1 ¼"
Waga bez ocieplenia (pusty)	kg	97	120	145	173	205	275	310

* Pojemność zbiornika po odjęciu węzownic.

4. Dane techniczne

4.13. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 400, 500, 800, 1000, 1500, 2000 z dwiema wężownicami



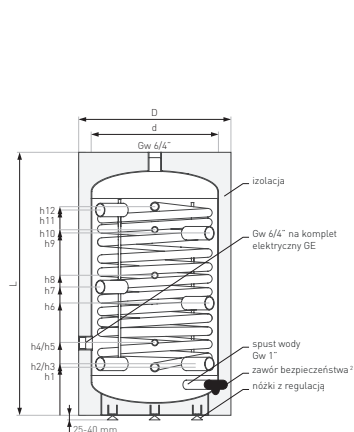
4.14. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 400, 500, 800, 1000, 1500, 2000 z dwiema węzownicami

Typ SG(B)	J.m.	SG(B) 400	SG(B) 500	SG(B) 800	SG(B) 1000	SG(B) 1500	SG(B) 2000
Pojemność magazynowa *	l	361	433	688	835	1421	1960
Maksymalna dopuszczalna temperatura	°C	95	95	95	95	95	95
Minimalna dopuszczalna temperatura	°C	6	6	30	30	30	30
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie zbiornika	bar	3	3	3	3	3	3
Maksymalne dopuszczalne ciśnienie węzownicy	bar	16	16	16	16	16	16
Powierzchnia węzownicy solamej	m²	1,8	2,5	3	3,5	4	4,5
Powierzchnia węzownicy górnej	m²	1,4	1,4	1,8	2,1	2,5	2,7
Wymiary							
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 330	6/4 / 385
h2 - powrót z węzownicy I (Gw)	" / mm	1 / 250	1 / 250	1 / 250	1 / 250	1 / 330	1 / 385
h3 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 250	6/4 / 330	6/4 / 385
h4 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 445	6/4 / 485	6/4 / 435	6/4 / 500	6/4 / 705	6/4 / 660
h5 - mufa pod osłonę czujnika I (Ø)	" / mm	1/2 / 565	1/2 / 645	1/2 / 570	1/2 / 570	1/2 / 915	1/2 / 800
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 635	6/4 / 715	6/4 / 620	6/4 / 740	6/4 / 1015	6/4 / 930
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 825	6/4 / 945	6/4 / 820	6/4 / 980	6/4 / 1325	6/4 / 1205
h8 - zasilanie węzownicy I (Gw)	" / mm	1 / 800	1 / 1050	1 / 900	1 / 1100	1 / 1230	1 / 1285
h9 - powrót z węzownicy II (Gw)	" / mm	1 / 1010	1 / 1150	1 / 1000	1 / 1200	1 / 1565	1 / 1415
h10 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1015	6/4 / 1180	6/4 / 1020	6/4 / 1240	6/4 / 1640	6/4 / 1480
h11 - mufa pod osłonę czujnika II (Ø)	" / mm	1/2 / 1150	1/2 / 1300	1/2 / 1150	1/2 / 1350	1/2 / 1715	1/2 / 1565
h12 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1210	6/4 / 1410	6/4 / 1215	6/4 / 1485	6/4 / 1950	6/4 / 1755
h13 - mufa pod osłonę czujnika III (Ø)	" / mm	1/2 / 1410	1/2 / 1550	1/2 / 1320	1/2 / 1640	1/2 / 2110	1/2 / 1885
h14 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1410	6/4 / 1640	6/4 / 1410	6/4 / 1730	6/4 / 2260	6/4 / 2025
h15 - zasilanie węzownicy II (Gw)	" / mm	1 / 1420	1 / 1650	1 / 1420	1 / 1740	1 / 2260	1 / 2035
d - średnica wewnętrzna	mm	600	600	790	790	900	1100
D - średnica zewnętrzna	mm	700	700	950	950	1100	1300
L - wysokość	mm	1685	1925	1730	2050	2700	2500
Izolacja	mm	45	45	80	80	100	100
Obudowa zewnętrzna	-	skay					
Przyłącza hydrauliczne							
Zasilanie woda kotłowej / powrót wody kotłowej	Gw	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"	1 ½"
Przyłącza pod czujnik lub termometr	Gw	½"	½"	½"	½"	½"	½"
Przyłącza zasilania /powrotu węzownicy	Gw	1"	1"	1"	1"	1"	1"
Spust wody	Gw	1"	1"	1"	1"	1"	1 ¼"
Waga bez ocieplenia (pusty)	kg	145	170	205	240	320	370

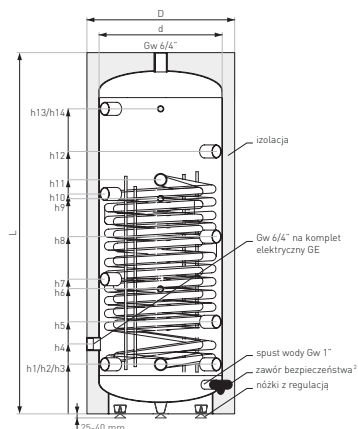
* Pojemność zbiornika po odjęciu węzownic.

4. Dane techniczne

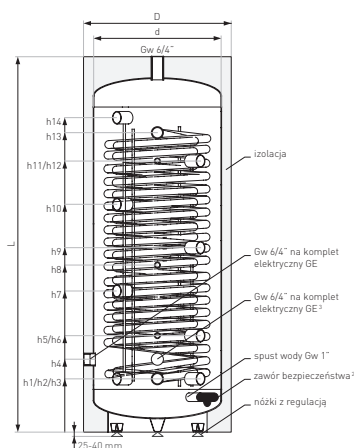
4.15. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 200, 250, 300, 400, 500 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną



SG(B) 200
z maksymalnie dużą węzownicą spiralną



SG(B) 250-300
z maksymalnie dużą węzownicą spiralną



SG(B) 400-500
z maksymalnie dużą węzownicą spiralną

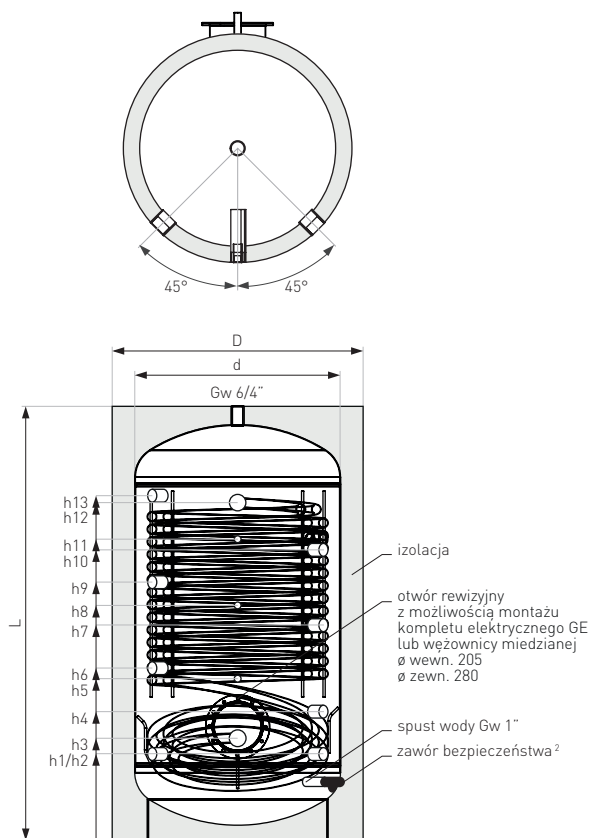
4.16. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 200, 250, 300, 400, 500 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną

specyfikacja	j.m.	SG(B) z maksymalnie dużą węzownicą spiralną				
		200	250	300	400	500
pojemność magazynowa *	l	202	243	290	366	459
maksymalne ciśnienie pracy zbiornika	MPa	0,3	0,3	0,3	0,3	0,3
maksymalne ciśnienie pracy węzownicy	MPa	1,6	1,6	1,6	1,6	1,6
maksymalna temperatura pracy zbiornika	°C	95	95	95	95	95
minimalna temperatura pracy zbiornika	°C	6	6	6	6	6
maksymalna temperatura pracy węzownicy	°C	110	110	110	110	110
powierzchnia węzownicy	m ²	2,0	2,9	3,6	6,0	7,5
pojemność węzownicy	l	14,0	24	29	41,0	47,9
moc węzownicy (80/10/45°C)	kW	48	70	84	114	152
moc węzownicy do pompy ciepła (50/10/45°C)	kW	14	21	26	37	52
zapotrzebowanie na wodę grzewczą c.o.	m ³ /h	3	3	3	3	3
przyłącza podgrzewaczy SG(B) 200 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną						
h1 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	1 / 205	-	-	-	-
h2 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 220	-	-	-	-
h3 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 220	-	-	-	-
h4 - komplet elektryczny GE (Gw)	" / mm	6/4 / 300	-	-	-	-
h5 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 300	-	-	-	-
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 475	-	-	-	-
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 555	-	-	-	-
h8 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 615	-	-	-	-
h9 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 785	-	-	-	-
h10 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 800	-	-	-	-
h11 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 885	-	-	-	-
h12 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	1 / 900	-	-	-	-
przyłącza podgrzewaczy SG(B) 250-300 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną						
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 220	6/4 / 220	-	-
h2 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	-	5/4 / 220	5/4 / 220	-	-
h3 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 220	6/4 / 280	-	-
h4 - komplet elektryczny GE (Gw)	" / mm	-	6/4 / 280	6/4 / 310	-	-
h5 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 370	6/4 / 410	-	-
h6 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	-	1/2 / 470	1/2 / 555	-	-
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 520	6/4 / 600	-	-
h8 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 670	6/4 / 785	-	-
h9 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	-	1/2 / 770	1/2 / 955	-	-
h10 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 820	6/4 / 975	-	-
h11 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	-	5/4 / 1120	5/4 / 1335	-	-
h12 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 970	6/4 / 1165	-	-
h13 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	6/4 / 1020	6/4 / 1355	-	-
h14 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	-	1/2 / 1010	1/2 / 1355	-	-
przyłącza podgrzewaczy SG(B) 400-500 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną						
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 250	6/4 / 265
h2 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	-	-	-	5/4 / 250	5/4 / 275
h3 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 250	6/4 / 265
h4 - komplet elektryczny GE (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 340	6/4 / 430
h5 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	-	-	-	1/2 / 450	1/2 / 575
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 450	6/4 / 495
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 660	6/4 / 730
h8 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	-	-	-	1/2 / 780	1/2 / 1015
h9 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 910	6/4 / 950
h10 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 1065	6/4 / 1195
h11 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	-	-	-	1/2 / 1265	1/2 / 1395
h12 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 1265	6/4 / 1405
h13 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	-	-	-	5/4 / 1400	5/4 / 1545
h14 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	-	-	-	6/4 / 1470	6/4 / 1635
wymiary						
d - średnica wewnętrzna	mm	550	550	550	600	630
D - średnica zewnętrzna	mm	670	670	670	700	750
L - wysokość	mm	1140	1380	1615	1750	1950
waga netto	kg	95	130	145	210	245

* Pojemność zbiornika po odjęciu węzownicy.

4. Dane techniczne

4.17. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z maksymalnie dużą węzownicą spiralną



SG(B) 800-1000
z maksymalnie dużą węzownicą spiralną

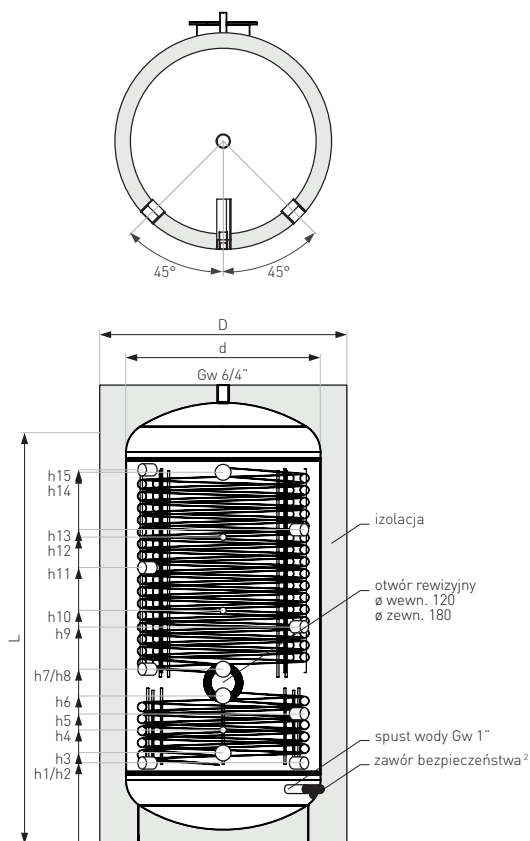
4.18. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z maksymalnie dużą wężownicą spiralną

specyfikacja	j.m.	SG(B) z maksymalnie dużą wężownicą spiralną	
		800	1000
pojemność magazynowa*	l	910	1015
maksymalne ciśnienie pracy zbiornika	MPa	0,3	0,3
maksymalne ciśnienie pracy wężownicy	MPa	1,6	1,6
maksymalna temperatura pracy zbiornika	°C	95	95
minimalna temperatura pracy zbiornika	°C	30	30
maksymalna temperatura pracy wężownicy	°C	110	110
powierzchnia wężownicy	m ²	9,0	12,0
pojemność wężownicy	l	76,0	101,0
moc wężownicy (80/10/45°C)	kW	182	240
moc wężownicy do pompy ciepła (50/10/45°C)	kW	62	80
zapotrzebowanie na wodę grzewczą c.o.	m ³ /h	3	3
przyłącza			
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 375	6/4 / 375
h2 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 375	6/4 / 375
h3 - powrót z wężownicy (Gw)	" / mm	2 / 445	2 / 445
h4 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 565	6/4 / 600
h5 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 705	1/2 / 705
h6 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 755	6/4 / 825
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 940	6/4 / 1000
h8 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 1025	1/2 / 1050
h9 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1130	6/4 / 1275
h10 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1315	6/4 / 1450
h11 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 1325	1/2 / 1525
h12 - zasilanie wężownicy (Gw)	" / mm	2 / 1475	2 / 1695
h13 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1505	6/4 / 1725
wymiary			
d - średnica wewnętrzna	mm	900	900
D - średnica zewnętrzna	mm	1060	1060
L - wysokość	mm	1935	2135
waga netto	kg	380	440

* Pojemność zbiornika po odjęciu wężownicy.

4. Dane techniczne

4.19. Schemat zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z dwiema maksymalnie dużymi węzownicami spiralnymi



SG(B) 800-1000
z dwiema maksymalnie dużymi węzownicami spiralnymi

4.20. Parametry techniczne zbiorników buforowych SG(B) 800-1000 z dwiema maksymalnie dużymi węzownicami spiralnymi

specyfikacja	j.m.	SG(B) z dwiema maksymalnie dużymi węzownicami spiralnymi	
		800	1000
pojemność magazynowa*	l	903	1015
maksymalne ciśnienie pracy zbiornika	MPa	0,3	0,3
maksymalne ciśnienie pracy węzownicy	MPa	0,6	0,6
maksymalna temperatura pracy zbiornika	°C	95	95
minimalna temperatura pracy zbiornika	°C	30	30
maksymalna temperatura pracy węzownicy	°C	110	110
powierzchnia węzownicy kolektorów słonecznych / do pompy ciepła	m ²	7,5 / 2,0	9,0 / 3,0
pojemność węzownicy kolektorów słonecznych / do pompy ciepła	l	64,0 / 17,0	76,0 / 26,0
moc węzownicy do kol. słon. (80/10/45°C)	kW	152,0 / 64,0	182,0 / 71,5
moc węzownicy do pompy ciepła (50/10/45°C)	kW	52,0 / 14,0	62,0 / 22,0
zapotrzebowanie na wodę grzewczą c.o.	m ³ /h	3	3
przyłącza			
h1 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 375	6/4 / 375
h2 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 375	6/4 / 375
h3 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	2 / 385	2 / 385
h4 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 510	1/2 / 525
h5 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 565	6/4 / 600
h6 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	2 / 630	2 / 685
h7 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 755	6/4 / 825
h8 - powrót z węzownicy (Gw)	" / mm	2 / 755	2 / 805
h9 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 940	6/4 / 1000
h10 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 955	1/2 / 1075
h11 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1130	6/4 / 1275
h12 - osłona czujnika / termometr (Ø)	" / mm	1/2 / 1295	1/2 / 1415
h13 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1315	6/4 / 1450
h14 - zasilanie węzownicy (Gw)	" / mm	2 / 1495	2 / 1715
h15 - woda kotłowa (Gw)	" / mm	6/4 / 1505	6/4 / 1725
wymiary			
d - średnica wewnętrzna	mm	900	900
D - średnica zewnętrzna	mm	1060	1060
L - wysokość	mm	1935	2135
waga netto	kg	385	439

* Pojemność zbiornika po odjęciu węzownic.

5. Karty produktów

5. Karty produktów (według Rozporządzenia UE nr 812/2013, 814/2013)

5.1. SG(B) bez węźownicy wiszące

1	PL - Nazwa dostawcy lub znak towarowy	Galmet					
2	PL - Identyfikator modelu dostawcy	SG(B) 40	SG(B) 60	SG(B) 80	SG(B) 100	SG(B) 120	SG(B) 140
3	PL - Klasa efektywności energetycznej	C	C	C	C	C	C
4	PL - Straty postojuowe [W]	50	56	61	66	72	75
5	PL - Pojemność magazynowa [L]	40	63	75	106	118	136

5.2. SG(B) bez węźownicy

1	PL - Nazwa dostawcy lub znak towarowy	Galmet								
2	PL - Identyfikator modelu dostawcy	SG(B) 100 poliur.	SG(B) 200 poliur.	SG(B) 300 poliur.	SG(B) 400 poliur.	SG(B) 500 poliur.	SG(B) 800 rozb.	SG(B) 1000 rozb.	SG(B) 1500 rozb.	SG(B) 2000 rozb.
3	PL - Klasa efektywności energetycznej	B	B	B	C	C	C	C	C	C
4	PL - Straty stojowe [W]	36	60	65	93	98	111	133	155	186
5	PL - Pojemność magazynowa [L]	107	223	322	396	467	728	883	1479	2023

5.3. SG(B) z 1 węźownicą

1	PL - Nazwa dostawcy lub znak towarowy	Galmet							
2	PL - Identyfikator modelu dostawcy	SG(B) 200 poliur. 1w	SG(B) 300 poliur. 1w	SG(B) 400 poliur. 1w	SG(B) 500 poliur. 1w	SG(B) 800 rozb. 1w	SG(B) 1000 rozb. 1w	SG(B) 1500 rozb. 1w	SG(B) 2000 rozb. 1w
3	PL - Klasa efektywności energetycznej	B	B	C	C	C	C	C	C
4	PL - Straty postojowe [W]	60	65	93	98	111	133	155	186
5	PL - Pojemność magazynowa [L]	212	311	372	444	702	853	1444	1985

5.4. SG(B) z 2 węźownicami

1	PL - Nazwa dostawcy lub znak towarowy	Galmet					
2	PL - Identyfikator modelu dostawcy	SG(B) 400 poliur. 2w	SG(B) 500 poliur. 2w	SG(B) 800 rozb. 2w	SG(B) 1000 rozb. 2w	SG(B) 1500 rozb. 2w	SG(B) 2000 rozb. 2w
3	PL - Klasa efektywności energetycznej	C	C	C	C	C	C
4	PL - Straty postojuowe [W]	93	98	111	133	155	186
5	PL - Pojemność magazynowa [L]	361	433	688	835	1421	1960

5.5. SG(B) z maksymalnie dużą węźownicą spiralną

1	PL - Nazwa dostawcy lub znak towarowy	Galmet						
2	PL - Identyfikator modelu dostawcy	SG(B) 200 poliur. z maks. dużą węź. spir.	SG(B) 250 poliur. z maks. dużą węź. spir.	SG(B) 300 poliur. z maks. dużą węź. spir.	SG(B) 400 poliur. z maks. dużą węź. spir.	SG(B) 500 poliur. z maks. dużą węź. spir.	SG(B) 800 rozb. z maks. dużą węź. spir.	SG(B) 1000 rozb. z maks. dużą węź. spir.
3	PL - Klasa efektywności energetycznej	B	B	B	C	B	C	C
4	PL - Straty postoju [W]	60	63	67	93	82	125	138
5	PL - Pojemność magazynowa [L]	202	236	284	366	459	910	1015

5.5. SG(B) z 2 maksymalnie dużymi węźownicami spiralnymi

1	PL - Nazwa dostawcy lub znak towarowy	Galmet	
2	PL - Identyfikator modelu dostawcy	SG(B) 800 rozb. z 2 maksymalnie dużymi węźownicami spiralnymi	SG(B) 1000 rozb. z 2 maksymalnie dużymi węźownicami spiralnymi
3	PL - Klasa efektywności energetycznej	C	C
4	PL - Straty postoju [W]	125	138
5	PL - Pojemność magazynowa [L]	903	1015

DEKLARACJA ZGODNOŚCI



„GALMET Sp. z o.o.” Sp. K.

48-100 Głubczyce, Raciborska 36

Oświadczam, że zbiorniki buforowe naszej produkcji typu:

SG(B) 40; SG(B) 60; SG(B) 80; SG(B) 100; SG(B) 120; SG(B) 140; SG(B) 200; SG(B) 300; SG(B) 400;
SG(B) 500; SG(B) 800; SG(B) 1000; SG(B) 1500; SG(B) 2000; SG(B) 3000; SG(B) 4000; SG(B) 5000;

Do których odnosi się niniejsza deklaracja są wytwarzane zgodnie

z niżej wymienionymi dyrektywami:

dyrektywa urządzeń ciśnieniowych (PED) 2014/68/UE; dyrektywa Ekoprojektu 2009/125/WE
rozporządzenie Komisji (UE) nr 814/2013; rozporządzenie Parlamentu Europejskiego I rady (UE) 2017/1369;
rozporządzenie Komisji (UE) nr 812/2013;Zbiorniki przeznaczone są do magazynowania medium neutralnego (zdemineralizowana woda kotłowa,
roztwór glikolu itp.). Grubość ścianek płaszczu i dennicy oraz materiał, z którego został wykonany zbiornik

Typ	Średnica [Ø]	Dennice	Materiał	Płaszcz	Materiał
		Grubość materiału		Grubość materiału	
SG(B) 40	400	2,5	SZ35R	2,0	SZ35R
SG(B) 60	400	2,5		2,0	
SG(B) 80	400	2,5		2,0	
SG(B) 100	400	2,5		2,0	
SG(B) 120	400	2,5		2,0	
SG(B) 140	400	2,5		2,0	
SG(B) 200	550	3,0		2,0	
SG(B) 200 z maks. dużą weź. spir.	550	3,0		2,5	
SG(B) 300	550	3,0		2,0	
SG(B) 300 z maks. dużą weź. spir.	550	3,0		2,5	
SG(B) 400	550	4,0		2,5	
SG(B) 400 z maks. dużą weź. spir.	550	4,0		3,0	
SG(B) 500	550	4,0		2,5	
SG(B) 500 z maks. dużą weź. spir.	550	4,0		3,0	
SG(B) 800	790	2,5		2,5	
SG(B) 800 z maks. dużą weź. spir.	790	2,5		3,0	
SG(B) 800 z 2 maks. dużymi weź. spir.	790	2,5		3,0	
SG(B) 1000	790	2,5		2,5	
SG(B) 1000 z maks. dużą weź. spir.	790	2,5		3,0	
SG(B) 1000 z 2 maks. dużymi weź. spir.	790	2,5		3,0	
SG(B) 1500	900	3,0		3,0	
SG(B) 2000	1100	3,0		3,0	
SG(B) 3000	1250	3,0		3,0	
SG(B) 4000	1600	4,0		3,0	
SG(B) 5000	1600	4,0		3,0	

Głubczyce 17.01.2025

(Miejscowość i data)

PREZES Zarządu

Stanisław Galar

(Podpis osoby upoważnionej)



„Galmet Sp. z o.o.” Sp. K.
48-100 Głubczyce,
ul. Raciborska 36
tel.: +48 77 403 45 00
fax: +48 77 403 45 99

serwis: +48 77 403 45 30
serwis@galmet.com.pl

pomoc techniczna: +48 77 403 45 64
zbiorniki@galmet.com.pl

16/05/2025 © „Galmet Sp. z o.o.” Sp. K.

www.galmet.com.pl